



FR URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S 7g

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S est un gel de silicone à effet mat, composé de silicones de qualité médicale. Ces composants ont été sélectionnés pour leur biocompatibilité. URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S est utilisé dans le traitement des cicatrices hypertrophiques et chéloïdes, et en amélioration esthétique : il réduit visiblement vos cicatrices, qu'elles soient récentes ou anciennes.

Le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S a les effets bénéfiques suivants :

- Prévention
- Cicatrisation

Le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S est principalement utilisé sur le visage, sur les zones de flexion et sur les articulations du corps où un pansement en silicone n'est pas facile à appliquer. Après l'application, le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S forme un film protecteur et invisible sur la peau.

USAGE

Les qualités intrinsèques du gel silicone URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S améliorent l'apparence des cicatrices anciennes et nouvelles.

- Elles améliorent les cicatrices hypertrophiques ou chéloïdes, qu'elles soient récentes ou anciennes.
- Sur les plaies fermées elles limitent l'évolution des cicatrices chéloïdes ou hypertrophiques (après une intervention chirurgicale, césarienne ou des brûlures).
- le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S peut être utilisé sur les cicatrices des enfants.

CONTRE-INDICATIONS

Le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S ne peut pas être utilisé dans les cas suivants :

- plaie ouverte (suite à une intervention chirurgicale ou à une brûlure),
- macération,
- muqueuse et proximité des yeux,
- Ne pas inhaler ni ingérer le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S.

En cas de réaction cutanée, suspendre le traitement et consulter votre médecin.

EFFETS SECONDAIRES

Aucun effet secondaire connu.

INSTRUCTIONS

- Avant utilisation, bien nettoyer et sécher la cicatrice (à l'aide d'un savon neutre).
- Appliquer une petite quantité de gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S directement sur la zone cicatrisée. Laisser sécher pendant quelques secondes.
- le gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S doit être appliqué deux fois par jour – matin et après-midi.
- Remettre soigneusement le bouchon sur le tube après utilisation.

Il est recommandé de continuer le traitement pendant 2 à 4 mois minimum. Le traitement peut être prolongé jusqu'à 1 an. Avec le frottement, une partie du film de protection en silicone peut être retirée. Tant qu'une fine quantité du film de silicone reste en place, elle laisse sur votre peau une sensation soyeuse.

INGREDIENTS / THÀNH PHẦN / INGRÉDIANTS

Cyclopentasiloxane & Dimethicone, Crosspolymer-3, Ethylhexyl, Methoxycinnamate & BHT, Homosalate, Titanium Dioxide & Aluminum Hydroxide & Methicone, Diethylamino Hydroxybenzoyl, Hexyl Benzoate, C12-15 Alkyl Benzoate, Bis-Ethylhexyloxyphenol Methoxyphenyl Triazine, Vitamine E Acetate, Ci 77492 & Triethoxycaprylylsilane, Ci 77491 & Triethoxycaprylylsilane, Ci 77499 & Triethoxycaprylylsilane.

Latest revision of the leaflet / Ngày chỉnh sửa hướng dẫn sử dụng gần nhất / Date de dernière révision de la notice : 04-2021

Additional symbols used on product / Các ký hiệu khác trên sản phẩm / Symboles supplémentaires utilisés sur le produit :



Expiry date / Hạn sử dụng / date d'expiration



Batch number / Số lô / numéro de lot



Manufacturer / Nhà sản xuất pháp lý / fabricant



Consult instructions for use / Đọc hướng dẫn sử dụng / consulter les instructions d'utilisation



Caution, read the enclosed documentation / Chú ý đọc tờ hướng dẫn đi kèm / attention, lire la documentation ci-jointe



Keep away from sunlight and heat / Để xa nguồn nhiệt và ánh nắng / tenir à l'écart du soleil et de la chaleur



35°C
Bảo quản: không vượt quá 35°C./
Storage: do not exceed 35°C./
Stockage: ne pas dépasser 35°C.



Ngày cấp chứng nhận CE: 2006.
Date of issue CE marking: 2006.
Date d'apposition du marquage CE : 2006.

Distributor / Nhà phân phối / Distributeur :
Laboratoires URGO HEALTHCARE
42 rue de Longvic - 21300 Chenôve - France



M-Technologies - 41 rue des Métissages - 59335 Tourcoing - France





GB URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S 7g

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S is a silicone gel with a skin tone effect, composed of a medical-grade silicones. These components were selected for their biocompatibility. URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S is used in the treatment of hypertrophic and keloid scars, and in aesthetic enhancement: it visibly reduces your scars, whether they are recent or old.

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S has the following beneficial effects:

- Prevention
- Healing

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S is mainly used on the face and in bending zone areas and on body joints where silicone dressing is not easy to apply. After application URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S forms only a protective and invisible film on the skin.

USES

The intrinsic qualities of the silicone gel URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S improve appearance of old and new scars.

- They cure hypertrophic or keloid scars, whether recent or old.
- They prevent closed wounds from becoming keloid or hypertrophic scars (following surgery, c-section or burn injuries).
- URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S can be used on children's scars.

CONTRAINDICATIONS

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S cannot be used in the following cases:

- Open wound (following surgery or burn injuries),
 - Maceration,
 - Mucosa and close to eyes,
 - Do not inhale or ingest URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S.
- In event of skin reaction, suspend treatment and consult your doctor.

SECONDARY EFFECTS

No known side effects.

DIRECTIONS

- Before use, clean and dry the scar thoroughly (using a neutral soap).
- Apply a small quantity of URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S directly to the scarred area. Allow to dry for a few seconds.
- URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S must be applied twice daily – morning and afternoon.
- Put the top back on the tube carefully after use.

It is recommended to continue the treatment for 2 to 4 months minimum. Treatment can be prolonged for up to 1 year.

With friction, a part of the silicone protective film can be removed. As long as a fine amount of the silicone film remains on the skin, leaving on your skin with a silky feel.

VN URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S 7g

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S là một loại gel silicon với hiệu ứng làm đều màu da, được cấu tạo bởi lớp silicon y tế. Các thành phần của sản phẩm có tính tương thích sinh học. URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S được sử dụng trong điều trị sẹo phì đại và sẹo lồi; cải thiện thẩm mỹ cho vết sẹo cũ hoặc mới; làm mờ rõ rệt các vết sẹo.

URGO SCARFORM/SCARFORM PRO-S có công dụng:

- Phòng ngừa
- Chữa lành

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S được sử dụng chủ yếu trên mặt, các vùng uốn cong và vùng khớp trên cơ thể ở vị trí không dễ dàng sử dụng bằng silicon. Sau khi thoa, URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S tạo thành một lớp màng bảo vệ trong suốt trên da.

CÔNG DỤNG

Nhờ đặc tính của gel silicon, URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S giúp cải thiện tình trạng của cả sẹo cũ và sẹo mới.

- Trị sẹo Phì đại hoặc sẹo lồi, với cả sẹo mới và sẹo cũ.
- Ngăn ngừa vết thương kín trở thành sẹo lồi hoặc sẹo phì đại (sau phẫu thuật hoặc vết thương bỏng).
- URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S có thể được sử dụng trị sẹo cho trẻ em.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S không dùng được trong các trường hợp sau:

- Vết thương hở (sau phẫu thuật, phẫu thuật lấy thai hoặc vết thương bỏng),
- Tình trạng bọt da (Maceration),
- Lớp niêm mạc và vị trí gần mắt,
- Không hít hoặc nuốt URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S.

Trong trường hợp có phản ứng trên da, ngừng sử dụng sản phẩm và tham khảo ý kiến bác sĩ.

TÁC DỤNG PHỤ

Không có tác dụng phụ được biết đến.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

- Làm sạch và lau khô vết sẹo trước khi sử dụng (sử dụng xà phòng trung tính).
- Bôi một lượng nhỏ URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S trực tiếp lên vùng bị sẹo. Để khô trong vài giây.
- Nên sử dụng URGO SCARFORM / URGO SCARFORM PRO-S hai lần mỗi ngày - sáng và tối.
- Đậy nắp cẩn thận sau khi sử dụng.

Khuyến cáo nên sử dụng tối thiểu từ 2 đến 4 tháng. Thời gian sử dụng có thể kéo dài đến 1 năm.

Khi có ma sát, một phần của màng bảo vệ silicone có thể bị mất đi. Miễn là một lượng nhỏ của màng silicone vẫn còn trên da, da sẽ có cảm giác mượt mà.